

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 76 (1950)  
**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# der Frau

im Munde eines charmanten Herrn nicht unvergleichlich reizvoller, denn als schäbiger Rest im Aschenbecher? Ich auf alle Fälle bin in alle Mühsal, die mit meiner angeborenen Gastfreundschaft zusammenhängt, eingeweiht: auch ohne Weihestunde!

Liebes Bethli! Kannst Du ein schwerwiegendes Geheimnis für Dich behalten? Auch ich habe nämlich (nur ganz selten, natürlich!) aus dem Geleise gehüpfte Gefühle. Wenn z. B. Nachbars Ueli zu Besuch war und ich aufräumen darf. Diese beglückende Atmosphäre! Der Bär hat seine bequeme Stellung opfern müssen und streckt nun alle Viere von sich, ein Bilderbuch hat sich unter die Radioprogramme verirrt, hier liegt noch ein Apfelbütschgi, an dem kleine Zähnnchen knapperten, dort steht noch die Wedgwood-Dose, die ich vor allzu patschigen Händchen retten mußte, und unter jedem Möbelstück kommt noch ein Spielzeug zum Vorschein. Mit ganz besonderer Sorgfalt bringe ich alles wieder in Ordnung, selig vor mich hinlächelnd: «ach, ist der Ueli ein goldiges Kerlchen!» Sogar mit den Stahlspänen muß ich noch dahinter, da anscheinend das Malbuch nicht ausreichte und in kindlicher Selbstverständlichkeit das Parkett herhal-

ten mußte. Noch schnell ein paar Bücher an den rechten Platz geschoben — und schon kann ich den nächsten Kinderbesuch und das zwangsläufige — äxgüsi — herrliche Aufräumen kaum erwarten.

Glaubst Du, daß sich auch meine Stimmungen auf Abwegen befinden? Aber ich habe dummerweise keine eigenen Kinder. Die täglichen Mühen wären sicher ein guter Wegweiser für verirrte Anwandlungen! Babine.

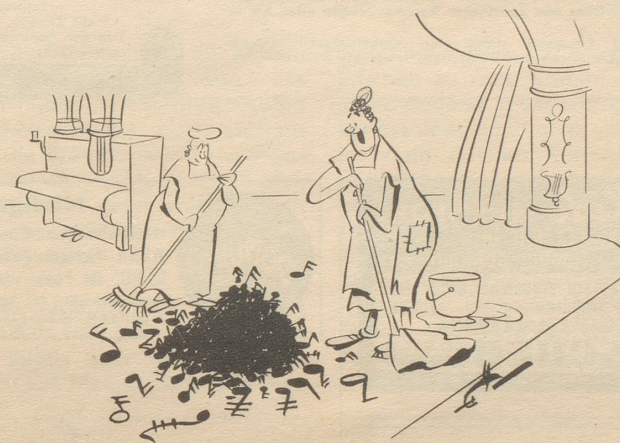
Liebe Babine, die Anwandlungen kenn ich auch. Sie verschwinden, wenn man eigene Kinder hat, — aber nur, bis

diese groß sind. Dann wird man wieder von irgend einem Ueli um den Finger gewickelt. Ich habe auch solche Kunden, und 's geht mir nicht anders, als Dir.

Mit dem Abwaschen hat das gottlob nichts zu tun. Herzlichst! Bethli.

## Lob der Einfachheit

Unsere kleine Familie ging zu Tisch. Ich, als Hüterin des Herdes und eines Faches des Portemonnaies, trug die Platten auf. Da schien plötzlich die Sonne durch das düstere Dezembergewölke! Unser Kind klatschte nämlich in die Hände und rief mit strahlendem Angesicht: «Fleisch, Fleisch — ist heute Geburtstag?» TE



„Die händ wider vill Musik gmacht gescht z Nacht!“

## ENGADINER KULM



*St. Moritz*

Das Hotel mit altbewährter Schweizer Tradition. Sportzentrum. 400 Betten. Schreiben Sie an **Anton R. Badrutt**, Tel. (082) 3 39 31.



## Bleichmittel

für Haare

auf Gesicht, Armen und Beinen. Wo immer Sie wollen, werden die Haare aufgehellt und unsichtbar, mit **LITE** von Nestle-Le Mur, dem einzigartigen Bleichmittel in Cremeform mit Nährschutzöl. Unsädhlich und sehr bequem.

Preis Fr. 7.75 inkl. St. bei Ihrem Coiffeur, Drogisten oder direkt von der Novavita AG, Postfach Zürich 27, gegen Nachnahme oder Voreinzahlung auf Postcheck VIII 22581.



## „LATERNE“ ZÜRICH

Spiegelgasse 12 inmitten der romantischen Altstadt

**Nicht teuer, aber gut!**

Gebrüder Hauff

## SCHWINDEL-?

-gefühle, Kopfschmerzen, schlechte Konzentration, abnormaler Blutdruck dann **CRATAVISC** reinpflanzl. Heilmittel Fr. 8.75



Maruba—Schönheits—Schaum, der feinste ätherische Öle enthält, wirkt belebend und kräftigend auf den ganzen Organismus. Maruba löst den sich täglich neu bildenden Körpertalg, der die Haut welk, grau und faltig erscheinen läßt.

Flaschen zu Fr. —.65, 3.15, 5.85, 13.20 und 22.65  
In Apotheken, Drogerien, Parfümerien und beim guten Coiffeur.

## 5 Kilo weniger!

Wie viel wohler würden Sie sich fühlen! Weg ist das Herzklopfen, weg die Atemnot beim Treppensteinen und weg alle die störenden Begleiterscheinungen des Dick- und Schwerfälligeins! Sie können das bequem erreichen mit den rein pflanzlichen, ohne Hungerkuren, ohne jede Beruflischen, ohne Störung sehr gut wirkenden Rofutabletten, die in Schachteln zu Fr. 4.60 nur direkt beim Hersteller, Apotheke Wachthausplatz Richterswil-Zh., erhältlich sind. Sie wirken nicht gewaltsam oder gar herzscheidend, sondern erzielen gesundheitlich wirklich einwandfreie und vor allem anhaltende Abnahmen von 6—10 Kilo. Rofutabletten machen Sie jugendlicher, elastischer und auch gesunder! Bestellen Sie noch heute! Auch Sie werden Erfolg haben!



und die feinen  
**Seifenflocken**  
(mit Borax)

„WEISSE TAUBE“  
machen den Waschtage leicht!

J. KOLB Seifenfabrik ZÜRICH

## Sonne Mumpf

Fischerstube  
Fischspezialitäten  
J. Schärli



Hotel  
**CONCORDIA**  
**ZUOZ**

Schneesicher  
Skilift - Bar - Orchester  
Für die Gäste  
stets das Beste  
Tel. (082) 673 55



# DAVOS



*Parsenn Strela*

Mit der Davos-Parsennbahn nach Weißflühjoch, 2663 m ü. M. Ausgangspunkt der schönsten und größten Skiabfahrten der Alpen.

Die Schatzalpbahn und der Strela-Skilift erschließen das sonnige und abwechslungsreiche Strelagebiet. Schweizer Skischule Davos-Parsenn mit 2 Skiliften. Größte Natureisbahn Europas — Curling-Rinks — Schlittelbahn — Reitsport — Großes Netz ebener, gepflegter Spazierwege — Reichhaltiges Programm gesellschaftlicher und sportlicher Veranstaltungen aller Art — Casino — Sauna.

Alle Auskünfte und Prospekte durch den Verkehrsverein Davos, Telefon (083) 3 51 35, die Hotels und Pensionen, sowie die Reisebureaux.



## SPORTHOTELS:

	Tages-Pensionspr.	
Betten	ab Fr.	
Grand Hotel & Belvedere	180 22.50	P
Palace Hotel Davos	130 22.50	P
Central Sporthotel	100 20.50	P
Derby Hotel	100 20.50	D
Flüela Sporthotel	130 20.50	D
Schweizerhof Hotel	100 20.50	P
Meierhof Sporthotel	60 19.—	D
Montana Sporthotel	70 19.—	D
Morosani's Post- & Sporthotel	50 19.—	P
Seehof & Parsennbahnhotel	100 19.—	D
Victoria Hotel	65 19.—	P
Grischuna Sporthotel	55 17.50	P
Rätia Alkoholfreies Hotel	80 17.—	P
Bristol Sport- & Familienhotel	65 16.—	D
Bahnhof-Terminus Sporthotel	40 15.—	P
Davoserhof Sporthotel	38 15.—	P
Eden Sporthotel	50 14.50	P
Helios Hotel-Pension	40 14.50	P
Regina Sporthotel	32 14.50	P
Wellstein Sporthotel	25 14.50	P

## Tages-Pensionspr.

Betten	ab Fr.	
Alte Post Hotel	30 14.—	P
Beau Séjour Sporthotel	35 14.—	P
Rosenhügel Hotel-Pension	30 13.50	P
Schiachhorn Sporthotel	24 13.50	P
Slalom Hotel	35 13.50	P
Sporthof Hotel	28 13.50	D
Villa Dryva Hotel-Pension	20 13.50	P
Albana Sporthotel	25 13.—	P
Bolgenschanze Sporthotel	24 12.50	P
Villa Paul Hotel-Pension	20 12.50	D
Weißfluh Sporthotel	25 12.50	D
Furka Hotel Garni	25 5.—*	P
Hotel Garni Villa Collina	25 4.50*	P
Waldheim Garni Hotel	25 3.80*	D

## SPORTPENSIONEN:

Betten	ab Fr.	
Sonnenberg Sportpension	30 13.50	D
Central Sportpension (Rest.)	16 12.—	P
Heiss Pension Villa Elfriede	22 11.50	P
Margreth Privat-Pension	11 11.50	D

Schweizerische Alpine Mittelschule Davos, Internat für Knaben und Mädchen

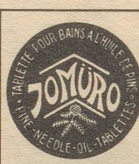
\* nur Zimmer, ohne Pension — P = Davos-Platz — D = Davos-Dorf  
In den genannten Tagespensionspreisen ab 3 Tagen sind Kurlaxe, Service und Heizung nicht eingerechnet.



**Mido MULTIFORT**  
die stärkste Uhr in  
flacher schöner Form

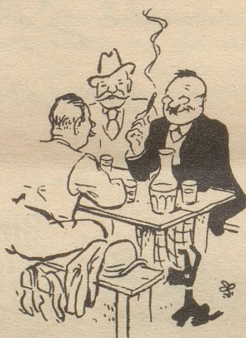
100% Wasserd. stossicher, etc. Fr. 96.—  
do. mit Selbstaufzug Fr. 135.—  
Reiche Wahl f. Damen u. Herren

**FISCHER ZÜRICH**  
Seefeldstr. 47  
Mido - REPARATURENDIENST

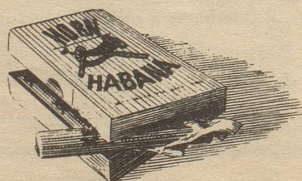


## Müdigkeit

verschwindet sofort durch Zusatz einer  
echten Fichtennadelöl-Tablette „JO-  
MÜRO“ für Fuss- und Wannenbäder.  
Originalschachtel (12 Stck. Tabl.) Fr. 3.60  
J. MÜLLER, chem. Fabr., RORSCHACH



Zu einem guten Glas Wein gibt's  
nichts Besseres als einen würzigen  
Stumpfen. Horn-Stumpfen mit dem  
prachtvollen Aroma passen besonders  
gut dazu. Probiert's nur einmal!



Horn-Habana 10 St. 1.50  
Horn-Ottimo 5 St. 1.10  
Horn-Dono 5 St. 1.35

In einschlägigen Geschäften erhältlich



Italienische  
Spezialitäten  
**GÜGGELI!!**  
für Kenner und die es werden wollen!  
**Zürich**  
Bäckerstraße / Ecke Rotwandstraße 48

# Schutz

vor geistiger und körperlicher  
Impotenz, Befreiung von Müdig-  
keit, Unlust, Depressionen durch  
**SEXVIGOR**. Erneuert verloren-  
gegangene Kräfte, verhindert  
frühzeitiges Altern, weckt Jugend-  
und Spannkraft und führt zu  
neuer Schaffenskraft.



Nach wissenschaftlichen Erkenntnissen  
in wirksamer Dosierung: Hormone,  
Lecithin, Phosphate, Eisen, Calcium,  
Kola-, Puama- und Yohimbe-Extrakte.

Der Hormongehalt wird vom  
Schweiz. Institut für Hormone,  
Lausanne, ständig kontrolliert.

Probe-Packung 50 Tabletten Fr. 6.50  
Original-Packung 100 Tabl. Fr. 12.—  
Kur-Packung 300 Tabletten Fr. 32.50  
In allen Apotheken.

## Winterthur UNFALL

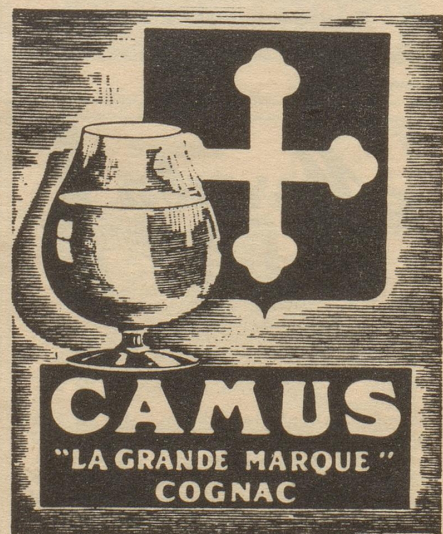
Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur

Unfall-, Haftpflicht-,  
Auto-, Einbruchdiebstahl-,  
Kautions- und Baugarantie-  
Versicherungen  
zu günstigen Bedingungen

## NEVADA PALACE

Führendes Haus — 140 Betten  
Eigene Eis- und Curlingbahnen  
Orchester — neue Nachtbar  
Wochenpauschalpreis ab 185.—

## Adelboden



FONDÉE EN 1863

Schweiz. Generalagentur: Emil Benz Import AG, Zürich 37